



V Bruseli 13. marca 2019
(OR. en)

7482/19

Medziinštitucionálne spisy:

2018/0216(COD)

2018/0217(COD)

2018/0218(COD)

AGRI 143
AGRILEG 56
AGRIFIN 21
AGRISTR 22
AGRIORG 18
CODEC 676
CADREFIN 154

POZNÁMKA

Od: Predsedníctvo

Komu: Rada

Č. dok. Kom.: 9645/18 + COR 1 + ADD 1
9634/18 + COR 1 + ADD 1
9556/18 + REV 1 (en, de, fr) + COR

Predmet: Balík reforiem SPP na obdobie po roku 2020

a) Návrh NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY, ktorým sa stanovujú pravidlá týkajúce sa podpory strategických plánov, ktoré majú zostaviť členské štáty v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky (strategické plány SPP) a ktoré sú financované z Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu (EPZF) a Európskeho poľnohospodárskeho fondu pre rozvoj vidieka (EPFRV), a ktorým sa zrušuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1305/2013 a nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1307/2013

b) Návrh NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY o financovaní, riadení a monitorovaní spoločnej poľnohospodárskej politiky, ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 1306/2013

c) Návrh NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1308/2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, nariadenie (EÚ) č. 1151/2012 o systémoch kvality pre poľnohospodárske výrobky a potraviny, nariadenie (EÚ) č. 251/2014 o vymedzení, opise, obchodnej úprave, označovaní a ochrane zemepisných označení aromatizovaných vínnych výrobkov, nariadenie (EÚ) č. 228/2013 o osobitných opatreniach v oblasti poľnohospodárstva v najvzdialenejších regiónoch Únie a nariadenie (EÚ) č. 229/2013 o osobitných opatreniach v oblasti poľnohospodárstva v prospech menších ostrovov v Egejskom mori

– správa predsedníctva o pokroku

I. ÚVOD

1. Ako súčasť viacerých sektorových legislatívnych návrhov týkajúcich sa viacročného finančného rámca EÚ (VFR) na roky 2021 – 2027 uverejnila Komisia 1. júna 2018 tieto tri návrhy reformy spoločnej poľnohospodárskej politiky (SPP):
 - ústredné **nariadenie o strategických plánoch SPP**, ktoré zahŕňa priame platby, sektorové intervencie a rozvoj vidieka;
 - nariadenie o financovaní, riadení a monitorovaní SPP (ďalej len „**horizontálne nariadenie**“), ktorým sa aktualizuje a nahrádza súčasné nariadenie s rovnakým názvom;
 - **pozmeňujúce nariadenie** (nariadenie o spoločnej organizácii trhov (SOT) s poľnohospodárskymi výrobkami), ktorým sa mení a aktualizuje nariadenie (EÚ) č. 1308/2013 o SOT, nariadenie (EÚ) č. 1151/2012 o systémoch kvality pre poľnohospodárske výrobky a potraviny, nariadenie (EÚ) č. 251/2014 o aromatizovaných vínnych výrobkoch, nariadenie (EÚ) č. 228/2013 o najvzdialenejších regiónoch a nariadenie (EÚ) č. 229/2013 o menších ostrovoch v Egejskom mori.
2. Po tom, čo tri uvedené navrhované nariadenia po prvýkrát preštudovali príslušné pracovné skupiny Rady a v práci na nich pokračoval Osobitný výbor pre poľnohospodárstvo (OVP) a Rada pre poľnohospodárstvo a rybárstvo, predložilo rakúske predsedníctvo prvý súbor navrhovaných zmien v uvedených troch návrhoch (15046/18, 15058/18 + ADD1, 14195/18) a 17. decembra 2018 predložilo Rade správu o pokroku pri ich skúmaní (15027/18).

3. V nadväznosti na túto prácu rakúskeho predsedníctva, ako aj na ďalšie rokovania na úrovni pracovnej skupiny, Osobitného výboru pre poľnohospodárstvo (OVP) a Rady pre poľnohospodárstvo a rybárstvo predložilo rumunské predsedníctvo súbor zrevidovaných navrhovaných zmien, ktoré sú ešte stále predmetom ďalšieho pripomienkovania k právnym záležitostiam zo strany právneho servisu Rady.

II. SÚČASNÝ STAV NARIADENIA O STRATEGICKÝCH PLÁNOCH SPP

4. Zrevidované navrhované zmeny **nariadenia o strategických plánoch SPP** (7007/19) predložilo rumunské predsedníctvo 1. marca 2019 a rokovalo sa o nich na zasadnutiach OVP 4. a 11. marca 2019. Rumunské predsedníctvo skonštatovalo, že:
- pokiaľ ide o vymedzenie pojmu trvalý trávny porast, delegácie výrazne uprednostňujú zachovať vymedzenie stanovené v uvedenom súhrnnom nariadení (článok 4 ods. 1 písm. b) bod iii)),
 - pokiaľ ide o požiadavku primeranej odbornej prípravy a/alebo zručností v prípade mladých poľnohospodárov (článok 4 ods. 1 písm. e)), delegácie uprednostňujú, aby bola nepovinná,
 - pokiaľ ide o vymedzenie pojmu skutoční poľnohospodári, členské štáty uprednostňujú vymedziť ho na dobrovoľnom základe a povoliť aj možnosť stanovenia určitého stropu a toho, že všetci poľnohospodári, ktorí sa nachádzajú pod úrovňou tohto stropu, by sa považovali za „skutočných“ (článok 4 ods. 1ab),
 - členské štáty sa uberajú tým smerom, aby povinnosť nástroja udržateľnosti poľnohospodárskeho podniku pre živiny pokrývali poradenské služby pre poľnohospodárske podniky (článok 13 ods. 4 písm. fa)); pre uvedenú povinnosť by sa malo stanoviť prechodné obdobie,
 - v nadväznosti na rokovania v OVP vyjadrili členské štáty želanie pokračovať v diskusii o koncepte znižovania platieb,

- členské štáty vyjadrili preferenciu pre to, aby bolo odpočítanie nákladov na pracovnú silu pri znižovaní platieb dobrovoľné, a privítali by vo všeobecnosti vyššiu flexibilitu pri špecifikácii metód výpočtu súm, ktoré sa majú odpočítať (článok 15 ods. 2),
- vysoký počet delegácií podporuje možnosť, aby bola komplementárna redistributívna podpora príjmu dobrovoľná (článok 26 ods. 1),
- členské štáty sú za to, aby sa výslovne stanovila možnosť opätovne určiť oblasti s prírodnými alebo inými osobitnými obmedzeniami (článok 66 ods. 2),
- členské štáty v zásade podporujú mieru podpory na investície vo výške maximálne 75 %, ktorá by vo výnimočných prípadoch mohla dosiahnuť 100 % pre osobitné intervencie, ku ktorým by členské štáty chceli doplniť poľnohospodársku a lesohospodársku infraštruktúru (článok 68 ods. 4),
- delegácie si želajú, aby sa lepšie objasnil vzťah medzi cieľovými hodnotami a čiastkovými cieľmi, ako aj frekvencia čiastkových cieľov (článok 97 ods. 1 písm. a), článok 100 ods. 1, článok 115 ods. 2 písm. b)), pričom však nenamietajú proti zvýšeniu prípustnej odchýlky v prípade možných nedostatočných výsledkov vyplývajúcich z ukazovateľov výsledkov čiastkových cieľov ani proti prípustnej odchýlke, ktorá sa v priebehu času postupne znižuje (článok 121a).

III. SÚČASNÝ STAV HORIZONTÁLNEHO NARIADENIA

5. Pokiaľ ide o navrhované **horizontálne nariadenie**, rumunské predsedníctvo predložilo navrhované zmeny, o ktorých sa rokovalo na zasadnutiach OVP (21. 1., 11. 2. a 4. a 11. 3. 2019). V súvislosti s navrhovanými zmenami uvedenými v dokumente 6981/19 REV 1 vzalo predsedníctvo na vedomie, že:
 - členské štáty vo všeobecnosti podporujú splnomocnenie Komisie prijímať delegované akty aj v prípade sektorových intervencií vrátane intervencií v prípade ovocia a zeleniny (článok 42 ods. 4),

- členské štáty súhlasia s tým, aby Komisia v prípade stavu núdze prijímala vykonávacie akty v súvislosti s platbami prijímateľom (článok 42 ods. 5),
- hoci názory členských štátov sa rozchádzajú, predsa len uprednostňujú opätovné zavedenie prahovej hodnoty 2 000 EUR pre uplatňovanie finančnej disciplíny, a to ako ochranné opatrenie pre malých poľnohospodárov a pokračovanie zavedeného systému.

IV. SÚČASNÝ STAV NARIADENIA O SOT

6. Predsedníctvo navrhlo revidované znenie navrhovaného **nariadenia o SOT** 12. marca 2019 v dokumente 7451/19. Cieľom navrhovaných zmien je najmä:

- dosiahnuť rovnováhu v prípade muštových odrôd zachovaním existujúceho zákazu šiestich špecifických hybridných odrôd a druhu *Vitis labrusca*, a naproti tomu umožnením používania hybridov u vín s CHOP,
- objasniť pravidlá týkajúce sa kontrol označovania vín s cieľom zabezpečiť primeraný prístup,
- stanoviť povinnosť používania výrazov „odalkoholizované“ a „čiastočne odalkoholizované“ na označovanie takýchto vinárskych výrobkov,
- poskytnúť prechodné obdobie na novú požiadavku uvádzať pri označovaní vína jeho výživovú hodnotu a zoznam zložiek.

Otázky na zasadnutie Rady:

So zreteľom na dosiahnutie kompromisu podporili by ste v zásade smerovanie rumunského predsedníctva uvedené v týchto troch oddieloch (II, III a IV) a ktoré prvky zahrnuté do uvedených oddielov, ak vôbec nejaké, by boli pre vás v tejto fáze neprijateľné?